



ARC 3 Pro Sport

AI Open Ear True Wireless Headphone

User Manual

Cleer ARC 3 Earbuds Model: GS8801E Charging case Model: GS1399C

CONTENTS

USER MANUAL

English	2
French / Français	14
German / Deutsch	26
Spanish / Español	38
Italian / Italiano	50
Japanese / 日本語	62
Korean / 한국어	74

Tips	86
-------------	----

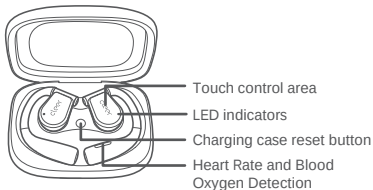
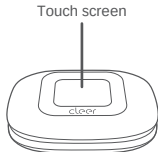
Quick Troubleshooting	87
------------------------------	----

Maintenance	87
--------------------	----

WARRANTY	88
-----------------	----

NOTICE	90
---------------	----

Overview



First-use



For the first-use, tap and hold the MFB
2 seconds to power on.



Correct fitting position

* When unboxing for the first time, please remove the protective film

Fitting

Rotate the earhook and slide the earhook behind your ear until rests gently over the top of your ears. Adjust the hinge to find the position that works best to you.



Cleer+ App

Get even more control and personalization of your listening experience with this free app.



Q Cleer+



Download on the
App Store



GET IT ON
Google Play

Power on



or



*The earbuds can only be powered on one by one



Tap x 2 + Hold (2s)

Power off



or

L / R



Tap x 2 + Hold (2s)

Bluetooth pairing

L / R



Choose "Cleeer ARC 3"
to connect.



Tap x 5

or



Put both earbuds back to the charging case, close the case, slide to the left or right on the touch screen to the pairing page, select "Pairing Mode", and then take out the earbuds. After that, the earbuds will enter Bluetooth Pairing Mode, and can be searched by other devices.

OPTIMIZED FOR

Dolby Atmos

This function is deactivated by default. You can quickly activate or deactivate the function according to your needs in the following ways:

A

Operate on the home page of the Cleer+ App



B

Operate on the Dolby page of the charging case touch screen



C

Tap and hold the touch area of either earbud for more than 2 seconds



Voice Control

* Default to be closed, activated in the Cleer+ App.

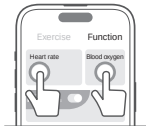


When using the earbuds, simply say the following statements to control the earbuds.

- Previous song/Next song
- Play music/Pause music
- Volume up/Volume down
- Pick up/Hang up
- Take a photo

Heart Rate and Blood Oxygen Detection

* This function is disabled by default upon leaving the factory. You can enable or disable it using the following method:



When paired with Cleer + App on a mobile phone, ARC 3 headset can detect heart rate and blood oxygen levels. Once it is paired with the App, you can input basic details like height, weight, gender, and age following the App's instructions. The heart rate and blood oxygen detection function can be manually enabled on the App page.

Tips

1. This product is not a medical device and is not designed to diagnose, treat, or prevent any disease. All data and measurements are for personal reference only;
2. The heart rate and oxygen detection function is only available on the left earphone, where the detection module is located;
3. After heart rate or blood oxygen detection is enabled, the headset will be calibrated first. Keep your body and head stationary during this process;
4. During the heart rate or blood oxygen detection, the LED on the left earphone sensor will stay red, signaling that detection is ongoing;
5. Heart rate detection operates continuously, meaning that once enabled, it will consistently monitor and show real-time heart rates;
6. The oxygen detection is a one-time test, meaning that it is not done continuously. It has to be manually enabled every time, and the displayed oxygen level reflects the result of the latest test.
7. The accuracy of heart rate and blood oxygen readings depends on how the device is worn and the individual's condition. The results are for reference only.

Workout Monitoring



ARC 3 headset can track heart rate fluctuations during exercise, create customized heart rate zones using workout data, monitor outdoor running activities, and offer exercise recommendations by analyzing workout metrics. Outdoor running performance indicators include stride frequency, stride length, running distance, pace, calories, and more. When pairing the headset with the mobile App for the first time, make sure that Bluetooth, location, network, and other necessary permissions are granted.

Before starting your outdoor run, you need to pair the headset with the mobile App and click on "Start running". The App will continually track GPS data in the background, enabling a detailed log of your running session and offering insights into exercise performance indicators and recommendations once the workout is completed.

Tips

An "effective" workout session should meet the following conditions:

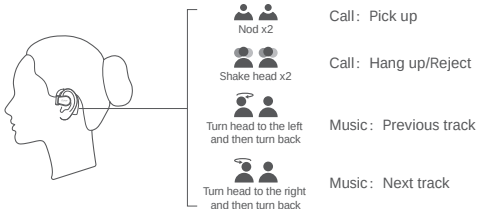
1. Real-time heart rate (resting heart rate + maximal heart rate) $\div 2$, and duration ≥ 10 minutes;
2. Running time ≥ 10 minutes;
3. Running speed ≥ 4 km/h.

If the workout results indicate "insufficient data", we recommend improving the following aspects:

1. Ensure all physiological data, such as age, weight, maximal/resting heart rate, and maximal oxygen uptake, are filled in accurately. If you are unsure about any data, please leave it blank so the App can find a more suitable match for you;
2. Select outdoor areas with good GPS signals for your running;
3. If you are a professional runner, it is recommended to extend exercise time, increase speed, and ramp up the intensity;
4. For an average person exercising, it is recommended to lower the resting and maximal heart rate settings to achieve a higher heart rate during workouts than the average of the two.

Head motion control (Music/Call)

* Default to be closed, activated in the Cleer+ App.



Earbuds control (Playback and call)

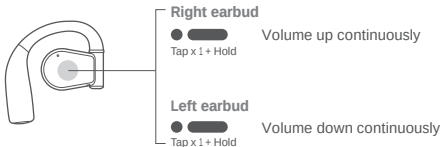
* You can customize the touch on Cleer+ App by yourself.

L / R



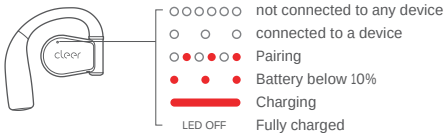
Earbuds control (Volume)

* This function is not available when using a single earbud.

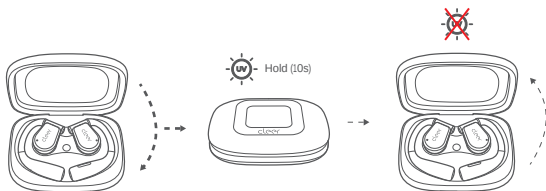


LED behavior

L / R

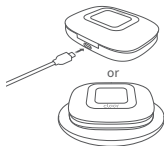


Sterilization with UV-C light



* The data comes from authorized third-party testing institutions. All the data is obtained at the laboratory and is for reference only. The sterilization can effectively kill 99.9% or more harmful bacteria such as *Staphylococcus aureus*, *Escherichia coli*, *Candida albicans*, *Salmonella*, *Klebsiella pneumoniae* and *Pseudomonas aeruginosa* at the corresponding area on the earbuds.

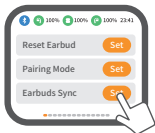
Charging



Connect ARC 3 charging case to a power source or place the charging case on wireless charging pad.

A 5-minute charge of earbuds will offer 1.5 hours of play time. Up to 10 hours of total playtime with fully charged earbuds. With additional 40 hours with charging case.

Earbud peering mode



When an earbud is lost, put the replacement new earbud and the old earbud into the charging case, slide to the left or right on the operation interface to click [Auxiliary] → [Earbuds Sync] to complete pairing.

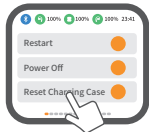
Restore factory setting

Restore factory setting

Using Cleer+ App, click [Settings] → [Function Management] → [Clear Paired Devices] successively, to complete the operation.



Using charging case, put both earbuds into charging case, slide to the left or right on the operation interface to click [Auxiliary] → [Reset Earbud] to complete the operation.



Restore factory settings for charging case

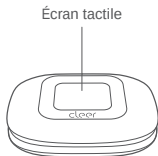
Put both earbuds back into the charging case, close the charging case, slide to left or right on the operation interface to find [Reset Charging Case], and tap Restore Factory Settings to complete operation.

Specifications

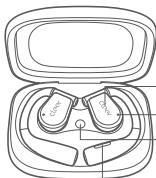
Driver:	16.2mm neodymium dynamic driver
Audio CODEC support:	aptX™ Lossless, aptX™ Adaptive, LDAC, AAC, SBC
Frequency response range:	50-40kHz
Connections:	USB-C cable for charging, Charging current 5V/2A
UVC:	UVC 270±10nm
Battery charging (earbuds) :	A 5-minute charge will give 1.5 hour of playtime; less than 2.5 hours for a full charge (when charging via USB-C cable). Charging case is fully charged by wireless charging in 4 hours
Playback time:	Up to 10 hours*, in total 40 hours with charging case
Support:	Bluetooth 5.4, A2DP v1.3.2, AVRCP v1.6.2, HFP v1.9
Weight:	12g (per earbud), 130g (earbuds and case)

*Data comes from Cleer Lab. The playtime is tested by AAC-encoded audio at 50% volume on Apple mobile device. Specific battery life will vary depending on the volume, connected device and usage habits. Please refer to your mobile device when you use them.

Présentation



Écran tactile



Zone de commande tactile

Témoins

Bouton de réinitialisation
du boîtier chargeur

Surveillance de l'oxygène dans
le sang de la fréquence cardiaque

Première utilisation



Pour la première utilisation, appuyez pendant 2 secondes sur le bouton multifonction pour l'allumer.



Position d'adaptation correcte

* Retirez le film protecteur lors du premier déballage.

Mise en place

Tournez la corne d'oreille et faites-la glisser derrière votre oreille jusqu'à ce qu'elle repose délicatement sur le dessus de votre oreille.



Français



Application Cleer+

Obtenez encore plus de contrôle et de personnalisation de votre expérience d'écoute avec cette application gratuite.



Download on the
App Store



GET IT ON
Google Play

Allumage



Ou



*Les écouteurs ne peuvent être mis sous tension qu'un par un

Toucher x 2 + Maintenir (2 s)

Éteindre



Ou

L / R



Toucher x 2 + Maintenir (2 s)

Appairage Bluetooth

L / R



● ● ● ● ●
Toucher x 5



Choisissez « Cleer ARC 3 »
pour vous connecter.

Ou



Remettez les deux écouteurs dans le boîtier chargeur, fermez le boîtier, balayez vers la gauche ou la droite sur l'écran tactile jusqu'à la page de l'appairage, sélectionnez « Appairage », puis retirez les écouteurs. Les écouteurs passent ensuite à l'appairage Bluetooth et peuvent être détectés par d'autres appareils.

OPTIMIZED FOR

Dolby Atmos

Cette fonction est désactivée par défaut. Vous pouvez rapidement activer ou désactiver la fonction de la manière suivante, selon vos besoins :

A

Action dans la page
d'accueil de
l'application Cleer+



B

Action dans la page
Dolby de l'écran tactile
du boîtier chargeur



C

Pression pendant plus de 2
secondes sur la zone tactile
de l'un des écouteurs



Voice Control

* Default to be closed, activated in the Cleer+ App.

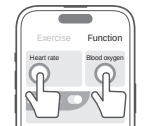


When using the earbuds, simply say the following statements to control the earbuds.

- Previous song/Next song
- Play music/Pause music
- Volume up/Volume down
- Pick up/Hang up
- Take a photo

Surveillance de l'oxygène dans le sang de la fréquence cardiaque

* Cette fonction est désactivée par défaut lorsqu'elle quitte l'usine. Vous pouvez activer ou désactiver rapidement cette fonction de l'une des manières suivantes :



Le casque ARC 3 a pour fonction de surveiller la fréquence cardiaque et l'oxygène sanguin lorsqu'il est utilisé avec Cleer+App sur le téléphone portable. Une fois que l'application a connecté le casque, elle peut définir des informations de base selon les instructions de l'application, notamment la taille, le poids, le sexe, l'âge, etc. Vous pouvez activer manuellement la fonction de détection de la fréquence cardiaque et de l'oxygène dans le sang sur la page de l'application.

Conseils

1. Ce produit n'est pas un dispositif médical, ni utilisé pour diagnostiquer, traiter ou prévenir des maladies. Toutes les données et mesures sont fournies uniquement. Référence personnelle ;
2. Seul l'écouteur gauche dispose d'un module de détection de la fréquence cardiaque / oxygène sanguin, qui prend en charge la fonction de détection de la fréquence cardiaque et de l'oxygène sanguin ;
3. Une fois le test de fréquence cardiaque ou d'oxygène sanguin activé, l'écouteur sera d'abord testé et calibré. S'il vous plaît, gardez votre corps et votre tête immobiles ;
4. Pendant le test de fréquence cardiaque ou d'oxygène sanguin, la position du capteur de l'écouteur gauche continuera à s'allumer en rouge, indiquant que le test est en cours ;
5. La détection de la fréquence cardiaque appartient à la détection continue, c'est-à-dire qu'elle détectera en continu la fréquence cardiaque et affichera la valeur de la fréquence cardiaque en temps réel après avoir été allumée ;
6. Le test d'oxygène sanguin est un test unique, c'est-à-dire que l'oxygène sanguin n'est pas testé en continu et qu'il doit être démarré manuellement à chaque fois, et le sang a été prélevé. La valeur d'oxygène est le dernier résultat du test ;
7. La précision de la détection de la fréquence cardiaque et de l'oxygène dans le sang est étroitement liée au port et à l'état de chaque individu, et les valeurs de détection sont fournies à titre indicatif uniquement.

Surveillance des mouvements



Les écouteurs ARC 3 peuvent surveiller l'évolution de la fréquence cardiaque pendant l'exercice, calculer un intervalle de fréquence cardiaque personnalisé en fonction des enregistrements d'exercices, prendre en charge la surveillance de la course en plein air, analyser les indices d'exercice et fournir des suggestions d'exercices. Les indicateurs de sports de course en plein air comprennent la fréquence de l'allure, la longueur de la foulée, la distance parcourue, l'allure, les calories et d'autres indicateurs. Lorsque l'application mobile connecte le casque pour la première fois, elle doit autoriser Bluetooth, la localisation, le réseau et d'autres autorisations.

La course en plein air doit être utilisée en conjonction avec l'App mobile. L'App clique pour commencer à courir, et l'App fonctionne en continu en arrière-plan pour enregistrer les données GPS, qui peuvent enregistrer des informations complètes sur la course. Après l'exercice, il donne une analyse de l'indice sportif et des suggestions sportives.

Conseils

Un exercice « e□cace » doit remplir les conditions suivantes :

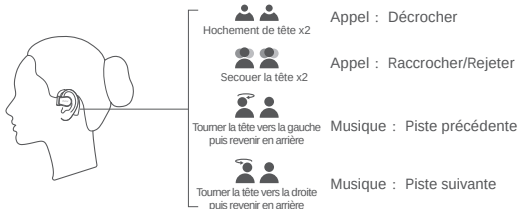
- 1.Fréquence cardiaque en temps réel fréquence cardiaque au repos + fréquence cardiaque maximale) +2, et la durée est de ≥10 minutes;
- 2.Durée ≥10 minutes;
- 3.Vitesse de course ≥4 km/h.

Si vous rencontrez des « données insu□santes » dans les résultats sportifs, il est suggéré que :

1. Veuillez remplir toutes les données physiologiques avec précision, telles que l'âge, le poids, la fréquence cardiaque maximale/au repos, l'absorption maximale d'oxygène, etc. Si vous êtes intéressé par quelqu'un Certaines données ne vous sont pas familières, veuillez ne pas les remplir, l'application correspondra à des données plus appropriées pour vous.
2. Courez dans un endroit avec un bon signal GPS extérieur ;
3. Si vous êtes un coureur professionnel, il est suggéré d'allonger le temps d'exercice, d'accélérer l'exercice et d'augmenter l'intensité de l'exercice ;
4. Si vous êtes un athlète moyen, vous pouvez réduire de manière appropriée la fréquence cardiaque au repos et le réglage de la fréquence cardiaque maximale, de sorte que votre fréquence cardiaque pendant l'exercice soit supérieure à la moyenne des deux.

Commandes par mouvements de la tête (Musique/Appel)

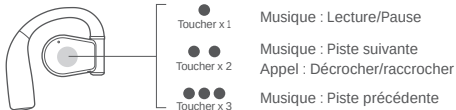
* Cette fonction est désactivée par défaut. Activez-la dans l'application Cleer+.



Commandes des écouteurs (Lecture et appel)

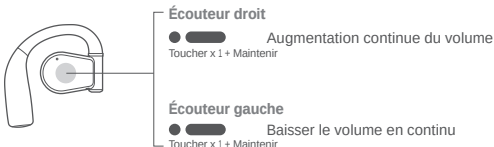
* Vous pouvez personnaliser vous-même les touches de l'application Cleer+.

L / R



Commandes des écouteurs (Volume)

* Cette fonction n'est pas disponible lors de l'utilisation d'un seul écouteur.

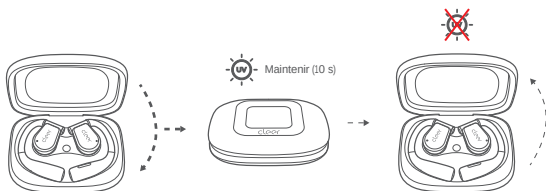


Comportement des témoins

L / R

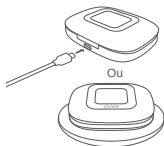


Stérilisation aux UV-C



* Les données proviennent d'institutions de test tierces autorisées. Toutes les données sont obtenues en laboratoire et sont fournies à titre indicatif. La stérilisation peut tuer efficacement 99,9 % ou plus de bactéries nocives telles que *Staphylococcus aureus*, *Escherichia coli*, *Candida albicans*, *Salmonella*, *Klebsiella pneumoniae* et *Pseudomonas aeruginosa* à l'endroit correspondant sur les écouteurs.

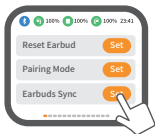
Charge



Connectez le boîtier chargeur ARC 3 à une source d'alimentation ou placez le boîtier chargeur sur un chargeur sans fil.

Une charge de 5 minutes des écouteurs offre 1,5 heure de lecture avec des écouteurs complètement chargés. Le boîtier chargeur ajoute 40 heures supplémentaires.

Appairage des écouteurs



Lorsqu'un écouteur est perdu, placez le nouvel écouteur de remplacement et l'ancien écouteur dans le boîtier chargeur, balayez vers la gauche ou la droite sur l'interface de fonctionnement pour appuyer sur [Auxiliaire] + [Synchronisation des écouteurs] afin de compléter l'appairage.

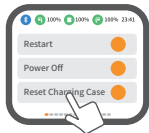
Restauration des réglages d'usine

Restauration des réglages d'usine

Dans l'application Cleer+, appuyez successivement sur [Paramètres] + [Gestion des fonctions] + [Effacer les appareils appairés] pour achever l'opération.



Avec le boîtier chargeur, placez les deux écouteurs dans le boîtier chargeur, balayez vers la gauche ou la droite dans l'interface de fonctionnement pour appuyer sur [Auxiliaire] [Réinitialiser les écouteurs] afin de terminer l'opération.



Restauration des paramètres d'usine du boîtier chargeur

Remettez les deux écouteurs dans le boîtier chargeur, fermez le boîtier chargeur, balayez vers la gauche ou la droite dans l'interface de fonctionnement pour trouver [Réinitialiser le boîtier chargeur] et appuyez sur Restaurer les paramètres d'usine pour achever l'opération.

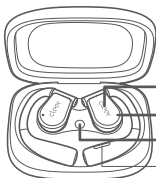
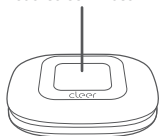
Spécifications

Haut-parleur:	haut-parleur dynamique en néodyme de 16,2 mm
Prise en charge de CODEC audio:	aptX™ Lossless, aptX™ Adaptive, LDAC, AAC, SBC
Réponse en fréquence:	50-40kHz
Connexions:	câble USB-C pour la charge , courant de charge 5V/2A
UVC:	UVC 270±10nm
Charge de la batterie (écouteurs) :	Charge de la batterie (écouteurs) : Une charge de 5 minutes donne une autonomie de 1,5 heure, une charge complète dure moins de 2,5 heures (lors d'une charge via un câble USB-C). Le boîtier chargeur est complètement chargé par charge sans fil en 4 heures
Autonomie de lecture:	jusqu'à 10 heures*, au total 40 heures avec le boîtier chargeur.
Prise en charge:	Bluetooth 5.4, A2DP v1.3.2, AVRCP v1.6.2, HFP v1.9
Poids:	12 g (par écouteur), 130 g (les deux écouteurs et le boîtier)

*Les données proviennent de Cleer Lab. L'autonomie est testée avec un son encodé AAC à 50% du volume sur un appareil mobile Apple. L'autonomie de la batterie varie en fonction du volume, de l'appareil connecté et des habitudes d'utilisation. Veuillez vous référer à votre appareil mobile lorsque vous les utilisez.

Übersicht

Touchscreen-Bildschirm



Touchscreen-Steuerfeld

LED-Anzeigen

Reset-Taste von Ladebox

Überwachung der Herzfrequenz
und des Blutsauerstoffs.

Erste Verwendung



Halten Sie für die erste Verwendung
zum Einschalten die Multifunktions-
fläche 2 Sekunden lang gedrückt.



Richtige Einbauposition

* Entfernen Sie nach dem ersten Auspacken
bitte die Schutzfolie.

Anpassen

Drehen Sie das Scharnier des Ohrbügels und schieben Sie die Ohrbügel hinter Ihr Ohr, bis sie sanft über Ihrem Ohr sitzen.



Deutsch



Cleer+ App

Mit dieser kostenlosen App können Sie Ihr Hörerlebnis noch besser steuern und personalisieren.



Download on the
App Store



GET IT ON
Google Play

Einschalten



oder



*Die Ohrhörer können nur einzeln eingeschaltet werden

2 Mal tippen + gedrückt halten (2s)

Ausschalten



oder

L / R



2 Mal tippen + gedrückt halten (2s)

Bluetooth-Kopplung

L / R



5 Mal tippen

Wählen Sie "Cleer ARC 3" zum Verbinden.

oder



Setzen Sie beide Ohrhörer zurück in die Ladebox, schließen Sie die Box, wischen Sie auf dem Touchscreen nach links oder rechts, um die Kopplungsseite aufzurufen, wählen Sie 'Pairing Mode (Kopplungsmodus)' und nehmen Sie dann die Ohrhörer aus der Box heraus. Danach werden die Ohrhörer in den Bluetooth-Kopplungsmodus versetzt und können von anderen Geräten gefunden werden.

OPTIMIZED FOR



Diese Funktion ist standardmäßig deaktiviert. Sie können die Funktion je nach Bedarf auf folgende Weise schnell aktivieren oder deaktivieren:

A

Aktivieren Sie die Funktion auf der Startseite der Cleer+ APP



B

Aktivieren Sie die Funktion auf der Seite Dolby des Touchscreens der Ladebox



C

Halten Sie das Touchscreen-Feld an einem der Ohrhörer über 2 Sekunden lang gedrückt



Voice Control

* Default to be closed, activated in the Cleer+ App.

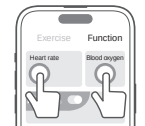


When using the earbuds, simply say the following statements to control the earbuds.

- Previous song/Next song
- Play music/Pause music
- Volume up/Volume down
- Pick up/Hang up
- Take a photo

Überwachung der Herzfrequenz und des Blutsauerstoffs

* Diese Funktion ist standardmäßig deaktiviert, wenn sie ab Werk ausgeliefert wird. Sie können diese Funktion mit den folgenden Methoden schnell aktivieren oder deaktivieren:



Die ARC 3-Kopfhörer verfügen bei Verwendung mit der Cleer+ App auf Ihrem Smartphone über Funktionen zur Überwachung der Herzfrequenz und des Blutsauerstoffs. Sobald Sie über die App mit den Kopfhörern verbunden sind, können Sie den Anweisungen der App folgen, um grundlegende Informationen wie Größe, Gewicht, Geschlecht und Alter einzustellen. Auf der Benutzeroberfläche der App können Sie die Herzfrequenz- und Blutsauerstoffüberwachungsfunktionen manuell aktivieren.

Tipps

1. Dieses Produkt ist kein Medizinprodukt und wird auch nicht zur Diagnose, Behandlung oder Vorbeugung von Krankheiten verwendet. Alle Daten und Messungen werden nur zur Verfügung gestellt. Persönlicher Bezug;
2. Nur der linke Ohrhörer verfügt über ein Herzfrequenz- / Blutsauerstofferkennungsmodul, das die Funktion der Herzfrequenz- und Blutsauerstofferkennung unterstützt.
3. Nachdem der Herzfrequenz- oder Blutsauerstofftest eingeschaltet wurde, wird der Kopfhörer zuerst getestet und kalibriert. Bitte halten Sie Ihren Körper und Kopf ruhig;
4. Während des Herzfrequenz- oder Blutsauerstofftests leuchtet die Position des linken Kopfhörersensors weiterhin rot, was darauf hinweist, dass der Test läuft.
5. Die Herzfrequenzerkennung gehört zur kontinuierlichen Erkennung, dh sie erkennt kontinuierlich die Herzfrequenz und zeigt den Echtzeit-Herzfrequenzwert nach dem Einschalten an.
6. Der Blutsauerstofftest ist ein einzelner Test, dh der Blutsauerstoff wird nicht kontinuierlich getestet und muss jedes Mal manuell gestartet werden, und das angezeigte Blut wird angezeigt. Der Sauerstoffwert ist das neueste Testergebnis;
7. Die Genauigkeit der Herzfrequenz- und Blutsauerstofferkennung hängt eng mit dem Tragen und dem Zustand jedes Einzelnen zusammen, und die Erkennungswerte dienen nur als Referenz.

Sport-Monitoring



Die ARC 3-Kopfhörer können Änderungen der Herzfrequenz während des Trainings überwachen, personalisierte Herzfrequenzzonen basierend auf Trainingsaufzeichnungen berechnen, die Überwachung von Laufaktivitäten im Freien unterstützen, Trainingsmetriken analysieren und Fitnessempfehlungen geben. Zu den Laufmetriken im Freien gehören Trittfrequenz, Schrittlänge, Laufstrecke, Tempo, Kalorienverbrauch und andere Indikatoren. Wenn Sie die Kopfhörer zum ersten Mal mit der mobilen App verbinden, sind Berechtigungen wie Bluetooth, Standort und Netzwerkzugriff erforderlich.

Das Laufen im Freien muss in Verbindung mit der mobilen App verwendet werden. Die App klickt, um zu laufen, und die App läuft kontinuierlich im Hintergrund, um GPS-Daten aufzuzeichnen, die vollständige Laufinformationen aufzeichnen können. Nach der Übung gibt es Sportindexanalysen und Sportvorschläge.

Tipps

Eine „effektive“ Übung muss die folgenden Bedingungen erfüllen:

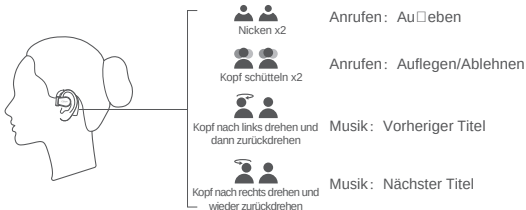
1. Echtzeit-Herzfrequenz, Ruheherzfrequenz + maximale Herzfrequenz) $\div 2$, und die Dauer beträgt ≥ 10 Minuten;
2. Laufzeit ≥ 10 Minuten;
3. Laufgeschwindigkeit ≥ 4 km/h.

Wenn Sie in den Sportergebnissen auf „unzureichende Daten“ stoßen, wird Folgendes empfohlen:

1. Bitte geben Sie alle physiologischen Daten genau ein, wie Alter, Gewicht, maximale/Ruheherzfrequenz, maximale Sauerstoffaufnahme usw. Wenn Sie sich für jemanden interessieren, Einige Daten sind unbekannt, bitte nicht ausfüllen, die Bewerbung wird für Sie geeignetere Daten finden.
2. Laufen Sie an einem Ort mit gutem GPS-Signal im Freien.
3. Wenn Sie ein professioneller Läufer sind, wird empfohlen, die Trainingszeit zu verlängern, die Übung zu beschleunigen und die Trainingsintensität zu erhöhen.
4. Wenn Sie ein durchschnittlicher Sportler sind, können Sie die Ruheherzfrequenz und die maximale Herzfrequenzeinstellung entsprechend senken, sodass Ihre Herzfrequenz während des Trainings höher ist als der Durchschnitt der beiden.

Kopf Bewegungssteuerung (Musik/Anruf)

* Diese Funktion ist standardmäßig deaktiviert. Aktivieren Sie sie in der Cleer+ App.



Deutsch

Ohrhörersteuerung (Wiedergabe und Anrufe)

* Sie können die Berührung in der Cleer+ App selbst anpassen.

L / R



Ohrhörersteuerung (Lautstärke)

* Diese Funktion ist bei der Verwendung eines einzelnen Ohrhörers nicht verfügbar.

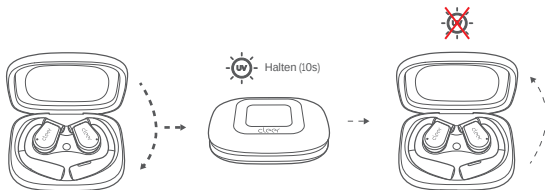


LED-Verhalten

L / R

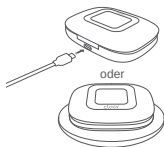


Sterilisation mit UV-C-Licht



* Die Daten stammen von autorisierten Testinstituten Dritter. Alle Daten werden im Labor ermittelt und dienen nur als Referenz. Die Sterilisation kann 99,9 % oder mehr schädliche Bakterien wie *Staphylococcus aureus*, *Escherichia coli*, *Candida albicans*, *Salmonella*, *Klebsiella pneumoniae* und *Pseudomonas aeruginosa* an der entsprechenden Stelle auf den Ohrhörern wirksam abtöten.

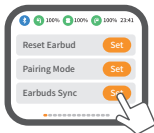
Aufladen



Die ARC 3 Ladebox an eine Stromquelle anschließen oder die Ladebox auf ein kabelloses Ladepad Setzen.

Eine 5-minütige Aufladung der Ohrhörer bietet 1,5 Stunden Spielzeit. Bis zu 10 Stunden Gesamtspielzeit mit voll aufgeladenen Ohrhörern. Die Ladebox bietet zusätzliche 40 Stunden Spielzeit.

Kopplung eines neuen einzelnen Ohrhörers



Wenn ein Ohrhörer verloren gegangen ist, Setzen Sie den neuen Ohrhörer und den alten Ohrhörer in die Ladebox, wischen Sie auf dem Bedien-Bildschirm nach links oder rechts. Tippen Sie dann auf [Auxiliary] + [Earbuds Sync], um die Kopplung abzuschließen.

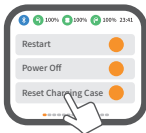
Werkseinstellung wiederherstellen



Werkseinstellung wiederherstellen

Tippen Sie in der Cleer+ App nacheinander auf [Settings] + [Function Management] + [Clear Paired Devices], um den Vorgang abzuschließen.

Setzen Sie beide Ohrhörer in die Ladebox, wischen Sie auf dem Bedien-Bildschirm nach links oder rechts. Tippen Sie dann auf [Auxiliary] [Reset Earbud], um den Vorgang abzuschließen.



Werkseinstellung von Ladebox wiederherstellen

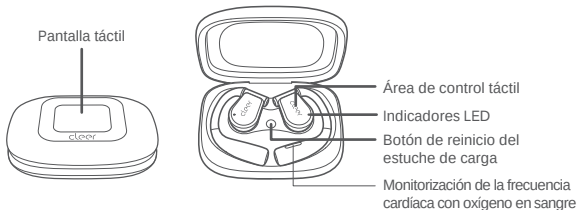
Setzen Sie beide Ohrhörer zurück in die Ladebox, schließen Sie die Box, wischen Sie auf dem Bedien-Bildschirm nach links oder rechts und suchen Sie [Reset Charging Case] und tippen Sie auf [Restore Factory Settings], um den Vorgang abzuschließen.

Spezifikationen

Treiber:	16,2 mm dynamischer Neodym-Treiber
Audio CODEC Unterstützung:	aptX™ Lossless, aptX™ Adaptive, LDAS, AAC, SBC
Frequenzbereich:	50-40kHz
Anschlüsse:	USB-C-Kabel zum Laden, Ladestrom 5V/2A
UVC:	UVC 270±10nm
Batterieaufladung (Ohrhörer) :	Eine 5-minütige Ladung ergibt 1,5 Stunden Spielzeit. In weniger als 2,5 Stunden sind die Ohrhörer vollständig aufgeladen (beim Laden über USB-C-Kabel). Die Ladebox wird über kabelloses Laden in 4 Stunden vollständig aufgeladen.
Wiedergabedauer:	Bis zu 10 Stunden*, insgesamt 40 Stunden mit Ladecase
Unterstützt:	Bluetooth 5.4, A2DP v1.3.2, AVRCP v1.6.2, HFP v1.9
Gewicht:	12g (pro Ohrhörer), 130g (beide Ohrhörern und Etui)

*Daten stammen von Cleer Lab. Die Spielzeit wurde mit AAC-kodierten Audiodaten bei 50 % Lautstärke auf einem Apple-Mobilgerät getestet. Die spezifische Akkulaufzeit hängt von der Lautstärke, dem angeschlossenen Gerät und den Nutzungsgewohnheiten ab. Bitte beziehen Sie sich auf Ihr mobiles Gerät, wenn Sie sie verwenden.

Descripción general



Primer uso



Para utilizarlo por primera vez, mantenga pulsado el MFB durante 2 s para encenderlo.

* Al desempaquetarlo por primera vez, retire la película protectora



Posición de instalación correcta

Instalación

Gire la bisagra del codo y deslice el codo por detrás de la oreja hasta que descansa suavemente sobre la parte superior de la oreja.



Cleer+ App

Consiga aún más control y personalización de su experiencia auditiva con esta app gratuita.



Q Cleer+



Download on the
App Store



GET IT ON
Google Play

Encender



* Los auriculares sólo pueden encenderse de uno en uno

Toque x 2 + Mantenga (2s)

Apagar



L / R



Toque x 2 + Mantenga (2s)

Emparejamiento Bluetooth

L / R



Toque x 5

Elija "Cleer ARC 3"
para conectarse.



Vuelva a colocar los dos auriculares en el estuche de carga, cierre el estuche, deslice hacia la izquierda o la derecha en la pantalla táctil hasta la página de emparejamiento. Seleccione "Modo de emparejamiento" y luego retire los auriculares. Después, los auriculares entrarán en el modo de emparejamiento Bluetooth y podrán buscarlos otros dispositivos.

OPTIMIZED FOR

Dolby Atmos

Esta función está desactivada por defecto. Puede activarla o desactivarla rápidamente en función de sus necesidades de las siguientes formas:

A

Use la página de inicio de la aplicación Cleer+



B

Use la página Dolby de la pantalla táctil del estuche de carga



C

Mantenga pulsada la zona táctil de cualquier auricular durante más de 2 s



Voice Control

* Default to be closed, activated in the Cleer+ App.

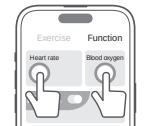


When using the earbuds, simply say the following statements to control the earbuds.

- Previous song/Next song
- Play music/Pause music
- Volume up/Volume down
- Pick up/Hang up
- Take a photo

Monitorización de la frecuencia cardíaca con oxígeno en sangre

* Esta función está desactivada de forma predeterminada cuando sale de fábrica. Puede activar o desactivar rápidamente esta función de las siguientes maneras:

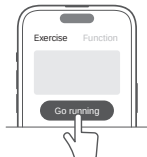


Los auriculares ARC3, cuando se usan con la Cleer+App en su teléfono inteligente, cuentan con capacidades de monitoreo de frecuencia cardíaca y oxígeno en sangre. Una vez conectado a los auriculares a través de la App, puede seguir las instrucciones de la App para establecer información básica como altura, peso, sexo y edad. En la interfaz de la App, puede activar manualmente las funciones de monitoreo de frecuencia cardíaca y oxígeno en sangre.

Consejos

1. Este producto no es un dispositivo médico, ni se utiliza para diagnosticar, tratar o prevenir ninguna enfermedad. Solo se proporcionan todos los datos y mediciones. Referencia personal;
2. Solo el auricular izquierdo tiene un módulo de detección de frecuencia cardíaca / oxígeno en sangre, que admite la función de detección de frecuencia cardíaca y oxígeno en sangre;
3. Después de encender la prueba de frecuencia cardíaca u oxígeno en sangre, primero se probará y calibrará el auricular. Por favor, mantén el cuerpo y la cabeza quietos;
4. Durante la prueba de frecuencia cardíaca u oxígeno en sangre, la posición del sensor del auricular izquierdo continuará iluminándose en rojo, lo que indica que la prueba está en curso;
5. La detección de frecuencia cardíaca pertenece a la detección continua, es decir, detectará continuamente la frecuencia cardíaca y mostrará el valor de frecuencia cardíaca en tiempo real después de encenderse;
6. La prueba de oxígeno en sangre es una prueba única, es decir, el oxígeno en sangre no se prueba continuamente, y debe iniciarse manualmente cada vez, y la sangre mostrada. El valor de oxígeno es el último resultado de la prueba;
7. La precisión de la frecuencia cardíaca y la detección de oxígeno en sangre está estrechamente relacionada con el uso y el estado de cada individuo, y los valores de detección son solo de referencia.

Seguimiento deportivo



Los auriculares ARC 3 pueden monitorear los cambios en la frecuencia cardíaca durante el ejercicio, calcular zonas de frecuencia cardíaca personalizadas basadas en registros de entrenamiento, admitir el monitoreo de la actividad de carrera al aire libre, analizar métricas de ejercicio y proporcionar recomendaciones de acondicionamiento físico. Las métricas de carrera al aire libre incluyen la cadencia, la longitud de la zancada, la distancia de carrera, el ritmo, las calorías quemadas y otros indicadores. Al conectar los auriculares a la aplicación móvil por primera vez, se requieren permisos como Bluetooth, ubicación y acceso a la red.



Correr al aire libre debe usarse junto con la App móvil. La App hace clic para comenzar a ejecutarse y la App se ejecuta continuamente en segundo plano para registrar datos de GPS, que pueden registrar información completa de carrera. Después del ejercicio, ofrece análisis de índices deportivos y sugerencias deportivas.

Consejos

Un ejercicio "efectivo" debe cumplir con las siguientes condiciones:

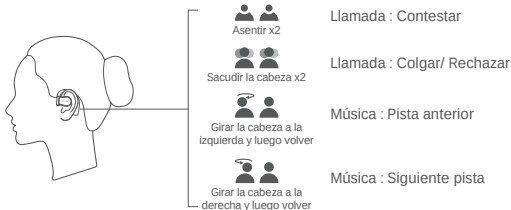
1. Frecuencia cardíaca en tiempo real, frecuencia cardíaca en reposo + frecuencia cardíaca máxima)-2, y la duración es de ≥ 10 minutos;
2. Duración ≥ 10 minutos;
3. Velocidad de marcha ≥ 4 km/h.

Si encuentra "datos insuficientes" en los resultados deportivos, se sugiere que:

1. Complete todos los datos fisiológicos con precisión, como la edad, el peso, la frecuencia cardíaca máxima/en reposo, el consumo máximo de oxígeno, etc. Si estás interesado en alguien Algunos datos no son familiares, por favor no los complete, la aplicación coincidirá con los datos más adecuados para usted.
2. Corre en un lugar con buena señal GPS al aire libre;
3. Si eres un corredor profesional, se sugiere alargar el tiempo de ejercicio, acelerar el ejercicio y aumentar la intensidad del ejercicio;
4. Si usted es un atleta promedio, puede reducir adecuadamente la frecuencia cardíaca en reposo y la configuración de frecuencia cardíaca máxima, de modo que su frecuencia cardíaca durante el ejercicio sea mayor que el promedio de los dos.

Control de movimiento de la cabeza (Música/Llamada)

* Esta función está desactivada por defecto. Actívala en Cleer+ App.



Control de auriculares (Reproducción y llamada)

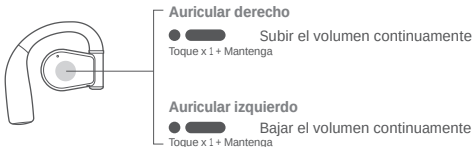
* Puede personalizar el toque en Cleer+ App por sí mismo.

L / R



Control de auriculares (Volumen)

* Esta función no está disponible al utilizar un solo auricular

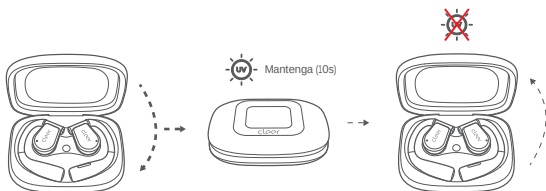


Funcionamiento de LED

L / R

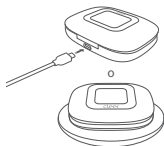


Esterilización con luz UV-C



* Los datos proceden de instituciones de ensayo autorizadas de terceros. Todos los datos se obtienen en el laboratorio y son sólo de referencia. La esterilización puede eliminar eficazmente el 99,9% o más de bacterias nocivas como *Staphylococcus aureus*, *Escherichia coli*, *Candida albicans*, *Salmonella*, *Klebsiella pneumoniae* y *Pseudomonas aeruginosa* en la zona correspondiente de los auriculares.

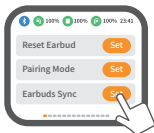
Cargando



Conecte el estuche de carga ARC 3 a una fuente de alimentación o colóquelo en una plataforma de carga inalámbrica.

Una carga de 5 minutos de los auriculares ofrecerá 1,5 horas de tiempo de reproducción con los auriculares totalmente cargados. Con 40 horas adicionales con el estuche de carga.

Modo de emparejamiento de los auriculares



Cuando se pierda un auricular, coloque el auricular nuevo de repuesto y el viejo en el estuche de carga, deslice hacia la izquierda o la derecha en la interfaz de operación y haga clic en [Auxiliary] + [Earbuds Sync] para completar el emparejamiento.

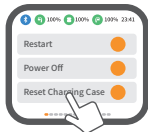
Restaurar la configuración de fábrica

Restaurar la configuración de fábrica

Con la aplicación Cleer+, haga clic en [Settings] + [Function Management] + [Clear Paired Devices] de forma sucesiva para completar la operación.



Utilizando el estuche de carga, coloque los dos ambos auriculares en el estuche de carga, deslice hacia la izquierda o la derecha en la interfaz de operación y haga clic en [Auxiliary] [Reset Earbud] para completar la operación.



Restaurar el estuche de carga a la configuración de fábrica

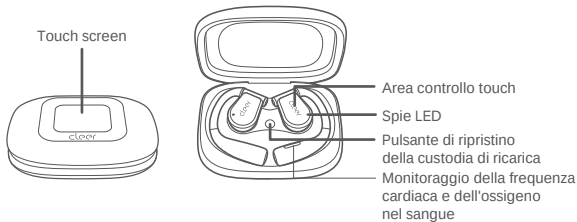
Vuelva a colocar ambos auriculares en el estuche de carga, ciérrelo, deslice hacia la izquierda o la derecha en la interfaz de operación para encontrar [Reset Charging Case] y pulse Restaurar a la configuración de fábrica para completar la operación.

Especificaciones

Transductor :	transductor dinámico de neodimio de 16,2mm
Compatibilidad con códecs de audio:	aptX™ Lossless, aptX™ Adaptive, LDAC, AAC, SBC
Rango de respuesta en frecuencia:	50-40kHz
Conexiones:	Cable USB-C para carga, Corriente de carga 5V/2A
UVC:	UVC 270±10nm
Carga de la batería (auriculares):	una carga de 5 minutos ofrecerá 1,5 horas de reproducción; menos de 2,5 horas para una carga completa (cuando se carga con un cable USB-C). El estuche de carga se carga por completo mediante carga inalámbrica en 4 horas
Tiempo de reproducción:	Hasta 10 horas*, en total 40 horas con estuche de carga
Soporte:	Bluetooth 5.4, A2DP v1.3.2, AVRCP v1.6.2, HFP v1.9
Peso:	12g (por auricular), 130g (ambos auriculares y estuche)

*Los datos proceden de Cleer Lab. El tiempo de reproducción se comprueba con audio codificado en AAC al 50% de volumen en un dispositivo móvil Apple. La duración específica de la batería variará en función del volumen, el dispositivo conectado y los hábitos de uso. Por favor, consulte su dispositivo móvil cuando los utilice.

Panoramica



Al primo utilizzo



Al primo utilizzo, toccare e tenere premuto l'MFB per 2 secondi per accenderlo.



Posizione di adattamento corretta

* Quando si apre la confezione per la prima volta, rimuovere la pellicola protettiva

Adattamento

Ruotare la cerniera del gancio per l'orecchio e fare scorrere il gancio per l'orecchio fino a quando si appoggia delicatamente sulla parte superiore dell'orecchio.



Cleer+ App

Ottenere ancora più controllo e personalizzazione della tua esperienza di ascolto con questa app gratuita.



Q Cleer+



Download on the
App Store



GET IT ON
Google Play

Power on



*Gli auricolari possono essere accesi solo uno alla volta

Tocca x 2 + Tieni premuto (2s)

Power off



L / R



Tocca x 2 + Tieni premuto (2s)

Accoppiamento Bluetooth

L / R



Toccare x 5

Scegliere "Cleer ARC 3"
per connettersi

0



Rimetti entrambi gli auricolari nella custodia di ricarica, chiudi la custodia, scorri verso sinistra o destra sul touch screen fino alla pagina di abbinamento, seleziona "Modalità di abbinamento", quindi estrai gli auricolari. Successivamente, gli auricolari entreranno nella modalità di abbinamento Bluetooth e potranno essere rilevati da altri dispositivi.

OPTIMIZED FOR

Dolby Atmos

Questa funzione è disattivata per impostazione predefinita. Puoi attivare o disattivare rapidamente la funzione in base alle tue esigenze nei seguenti modi:

A

Tramite la home page dell'APP Cleer+



B

Tramite la pagina Dolby del touch screen della custodia di ricarica



C

Tocca e tieni premuta l'area touch di uno degli auricolari per più di 2 secondi



Voice Control

* Default to be closed, activated in the Cleer+ App.

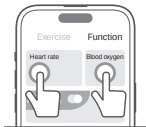


When using the earbuds, simply say the following statements to control the earbuds.

- Previous song/Next song
- Play music/Pause music
- Volume up/Volume down
- Pick up/Hang up
- Take a photo

Monitoraggio della frequenza cardiaca e dell'ossigeno nel sangue

* Questa funzione è disattivata per impostazione predefinita quando lascia la fabbrica. È possibile attivare o disattivare rapidamente questa funzione nei seguenti modi:



Le cuffie ARC3, se utilizzate con l'Cleer+ App sul tuo smartphone, sono dotate di funzionalità di monitoraggio della frequenza cardiaca e dell'ossigeno nel sangue. Una volta connesso alle cuffie tramite l'App, puoi seguire le istruzioni dell'App per impostare informazioni di base come altezza, peso, sesso ed età. Sull'interfaccia dell'App, è possibile attivare manualmente le funzioni di monitoraggio della frequenza cardiaca e dell'ossigeno nel sangue.

Suggerimenti

1. Questo prodotto non è un dispositivo medico, né viene utilizzato per diagnosticare, trattare o prevenire malattie. Tutti i dati e le misurazioni sono forniti soltanto. Riferenze personali;
2. Solo l'auricolare sinistro ha un modulo di rilevamento della frequenza cardiaca/ossigeno nel sangue, che supporta la funzione di rilevamento della frequenza cardiaca e dell'ossigeno nel sangue;
3. Dopo aver attivato il test della frequenza cardiaca o dell'ossigeno nel sangue, l'auricolare verrà prima testato e calibrato. Si prega di tenere il corpo e la testa fermi;
4. Durante il test della frequenza cardiaca o dell'ossigeno nel sangue, la posizione del sensore dell'auricolare sinistro continuerà a illuminarsi di rosso, indicando che il test è in corso;
5. Il rilevamento della frequenza cardiaca appartiene al rilevamento continuo, ovvero rileverà continuamente la frequenza cardiaca e visualizzerà il valore della frequenza cardiaca in tempo reale dopo l'accensione;
6. Il test dell'ossigeno nel sangue è un test singolo, ovvero l'ossigeno nel sangue non viene continuamente testato e deve essere avviato manualmente ogni volta e il sangue visualizzato. Il valore dell'ossigeno è l'ultimo risultato del test;
7. L'accuratezza del rilevamento della frequenza cardiaca e dell'ossigeno nel sangue è strettamente correlata all'uso e allo stato di ciascun individuo e i valori di rilevamento sono solo di riferimento.

Monitoraggio sportivo



Le cuffie ARC 3 possono monitorare le variazioni della frequenza cardiaca durante l'esercizio, calcolare zone di frequenza cardiaca personalizzate in base ai record di allenamento, supportare il monitoraggio dell'attività di corsa all'aperto, analizzare le metriche dell'esercizio e fornire consigli sul fitness. Le metriche di corsa all'aperto includono cadenza, lunghezza del passo, distanza di corsa, andatura, calorie bruciate e altri indicatori. Quando si collegano le cuffie all'app mobile per la prima volta, sono necessarie autorizzazioni come Bluetooth, posizione e accesso alla rete.

La corsa all'aperto deve essere utilizzata in combinazione con l'App mobile. L'App fa clic per iniziare a correre e l'App viene eseguita continuamente in background per registrare i dati GPS, che possono registrare informazioni complete sulla corsa. Dopo l'esercizio, fornisce l'analisi dell'indice sportivo e suggerimenti sportivi.

Suggerimenti

Un esercizio "effettivo" deve soddisfare le seguenti condizioni:

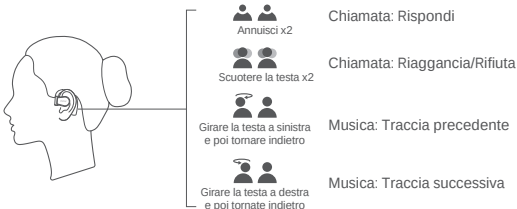
1. Frequenza cardiaca in tempo reale, frequenza cardiaca a riposo + frequenza cardiaca massima)÷2 e la durata è ≥ 10 minuti;
2. Durata ≥ 10 minuti;
3. Velocità di marcia ≥ 4 km/h.

Se riscontri "dati insufficienti" nei risultati sportivi, si suggerisce che:

1. Si prega di compilare accuratamente tutti i dati fisiologici, come età, peso, frequenza cardiaca massima/a riposo, consumo massimo di ossigeno, ecc. Se sei interessato a qualcuno Alcuni dati non sono familiari, si prega di non compilare, l'applicazione abbinerà i dati più adatti a te.
2. Corri in un luogo con un buon segnale GPS all'aperto;
3. Se sei un corridore professionista, si consiglia di allungare il tempo di esercizio, accelerare l'esercizio e aumentare l'intensità dell'esercizio;
4. Se sei un atleta medio, puoi abbassare in modo appropriato la frequenza cardiaca a riposo e l'impostazione della frequenza cardiaca massima, in modo che la frequenza cardiaca durante l'esercizio sia maggiore della media delle due.

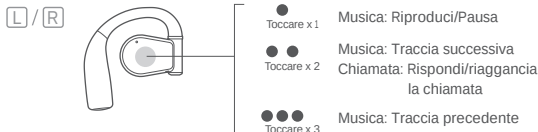
Controllo del movimento della testa (Musica/Chiamata)

* Questa funzione è disattivata di default. Attivarla nell'Cleer+ App.



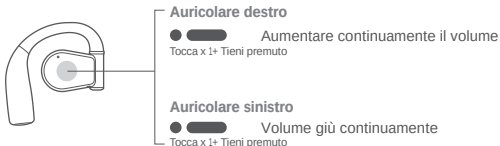
Controllo degli auricolari (Riproduzione e chiamata)

* Puoi personalizzare il tocco sull'Cleer+ App da solo.

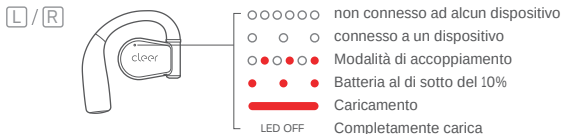


Controllo degli auricolari (Volume)

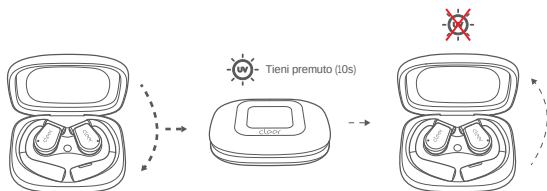
* Questa funzione non è disponibile quando si utilizza un singolo auricolare.



Il comportamento dei LED

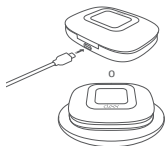


Sterilizzazione con luce UV-C



* I dati provengono da istituti di prova terzi autorizzati. Tutti i dati sono ottenuti presso il laboratorio e sono solo di riferimento. La sterilizzazione può uccidere efficacemente il 99,9% o più di batteri dannosi come *Staphylococcus aureus*, *Escherichia coli*, *Candida albicans*, *Salmonella*, *Klebsiella pneumoniae* e *Pseudomonas aeruginosa* nell'area corrispondente sugli auricolari.

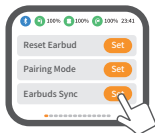
Caricamento



Collega la custodia di ricarica ARC 3 a una fonte di alimentazione o posiziona la custodia di ricarica su un pad di ricarica wireless.

Una ricarica di 5 minuti degli auricolari ocariccherà 1,5 ore di riproduzione con gli auricolari completamente carichi. Con ulteriori 40 ore tramite la custodia di ricarica.

Modalità peering degli auricolari



Quando si perde un auricolare, inserire il nuovo auricolare sostitutivo e il vecchio auricolare nella custodia di ricarica, scorrere verso sinistra o destra sull'interfaccia di funzionamento per cliccare su [Ausiliario] + [Sincronizzazione auricolari] per completare l'abbinamento.

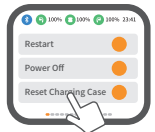
Ripristinare l'impostazione di fabbrica

Ripristinare l'impostazione di fabbrica

Utilizzando l'app Cleer+, clicca su [Impostazioni] + [Gestione funzioni] + [Cancella i dispositivi abbinati] in successione, per completare l'operazione.



Utilizzando la custodia di ricarica, inserisci entrambi gli auricolari nella custodia di ricarica, scorri verso sinistra o destra sull'interfaccia di funzionamento per cliccare su [Ausiliario] [Ripristina auricolare] per completare l'operazione.



Ripristino delle impostazioni di fabbrica per la custodia di ricarica

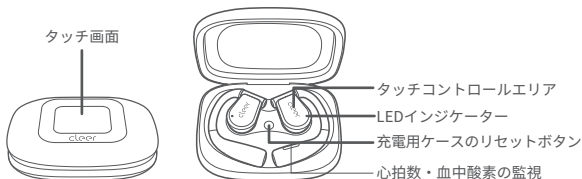
Rimetti entrambi gli auricolari nella custodia di ricarica, chiudi la custodia di ricarica, scorri verso sinistra o verso destra nell'interfaccia di funzionamento per trovare [Ripristina custodia di ricarica] e tocca Ripristina impostazioni di fabbrica per completare l'operazione.

Specifiche

Driver:	conducente dinamico al neodimio da 16,2 mm
Audio CODEC supporto:	aptX™ Lossless, aptX™ Adaptive, LDAC, AAC, SBC
Gamma di risposta in frequenza:	50-40kHz
Connessioni:	cavo USB-C per la ricarica, corrente di carica 5V/2A
UVC:	UVC 270±10nm
Ricarica della batteria (auricolari) :	una ricarica di 5 minuti garantisce 1,5 ore di riproduzione; meno di 2,5 ore per una ricarica completa (con ricarica tramite cavo USB-C). La custodia di ricarica si ricarica completamente tramite ricarica wireless in 4 ore
Tempo di riproduzione:	fino a 10 ore*, in totale 40 ore con custodia di ricarica
Supporto:	Bluetooth 5.4, A2DP v1.3.2, AVRCP v1.6.2, HFP v1.9
Peso:	12 g (per auricolare), 130 g (sia auricolari che custodia)

*I dati provengono da Cleer Lab. Il tempo di riproduzione viene testato tramite audio codificato AAC al 50% del volume sul dispositivo mobile Apple. La durata specifica della batteria varia a seconda del volume, del dispositivo connesso e delle abitudini di utilizzo. Fai riferimento al tuo dispositivo mobile quando li utilizzi.

概要



初めての使用



初めて使用する場合は、マルチファンクションボタン（MFB）をタップし、2秒間押し続けて電源を入れます。

正しい取り付け位置

* 初めて箱を開けたときは、保護フィルムを取り外してください

取り付け

耳の上部に静かにかかるまで、イヤーフックを回転させ、耳の後ろにスライドさせます。ヒンジを調節して、最も合った位置を見つけてください。



Cleer+ App

無料アプリでコントロールやカスタマイズを行ってください。



🔍 Cleer+



Download on the
App Store



GET IT ON
Google Play

電源オン



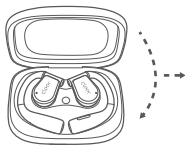
または



*イヤホンは片耳ずつ電源を入れることができます

タップx2+長押しする(2秒間)

電源オフ



または

L / R



タップx2+長押しする(2秒間)

Bluetoothペアリング

L / R



●●●●●
タップx5



接続するには
「Clear ARC 3」を選択。

または



両方のイヤホンを充電用ケースに戻してケースを閉じ、タッチ画面上で左または右にスライドさせてペアリングページに進み、「ペアリングモード」を選択してイヤホンを取り出します。その後、イヤホンはBluetoothペアリングモードに入り、他のデバイスで検索することができます。

OPTIMIZED FOR

Dolby Atmos

この機能は、デフォルトでは停止しています。以下の方法で、ニーズに合わせて機能をアクティブ化または無効化することができます。

A

Cleer+APPのホーム
ページで操作



B

充電用ケースタッチ画面
のDolbyページで操作



C

いずれかのイヤホンのタ
ッチエリアをタップして
2秒以上長押しする



ボイス コントロール

* Default to be closed, activated in the Cleer+ App.

* 本機能は日本語に対応していません。

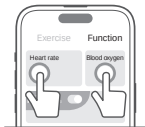


When using the earbuds, simply say the following statements to control the earbuds.

- Previous song/Next song
- Play music/Pause music
- Volume up/Volume down
- Pick up/Hang up
- Take a photo

心拍数・血中酸素の監視

* この機能は工場出荷時にデフォルトでオフで、あなたは以下の方法でこの機能を素早くオンやオフできます。



ARC 3イヤホンはスマホ側のCleer+Appと取り合わせ、心拍数・血中酸素の監視を備えた機能を使い、Appはイヤホンに接続した後、Appのガイドに従い、基本的な情報を設定でき、身長、体重、性別、年齢などを含みます。Appページで手動で心拍数と血中酸素の監視機能を開くことができます。

暖かいヒント

- 1.本製品は医療機械ではないし、如何なる疾患の診断・治療や予防にも使われず。すべてのデータと測定値は個人的な参照しか提供せず；
- 2.左イヤホンのみ、心拍数/血中酸素の検知モジュールがあり、心拍数・血中酸素の検知機能をサポートします；
- 3.心拍数や血中酸素の検知をオープンした後、イヤホンは先ず検知校正を行い、体と頭を静止状態に保ってください；
- 4.心拍数や血中酸素を検知しているプロセス中で、左イヤホンセンサーの位置は赤いライトを点灯し続け、検知中を示します；
- 5.心拍数の検知は連続的な検知に属し、つまり、オープンした後、心拍数を検知し続け、そしてリアルタイムな心拍数の数値を示します；
- 6.血中酸素の検知は単回検知に属し、つまり、血中酸素は検知し続けなくて、毎回手動で起動する必要があり、且つ示す血中酸素が最新一回の検知結果です；
- 7.心拍数と血中酸素検知の正確度や着用は各個体の状態と密接に関わり、検知値は参照しか提供せず。

運動監視



ARC 3イヤホンは運動プロセス中における心拍数の変化を監視でき、運動記録により、個性的な心拍数区間を計算し、アウトドアランニングの監視をサポートし、そして運動指標に対して、分析を行い、運動提案を提供します。アウトドアランニング運動指標は歩調、歩幅、走行距離、ペース、カロリーといった指標を含みます。スマホ側の場合、Appは最初イヤホンと接続する場合、Bluetooth、位置、ネットワークなどの権限を許可する必要があります。



アウトドアランニング運動はスマホAppと取り合わせ、使用する必要があり、App側でランニングの開始をクリックし、その上にAppはバックグラウンド運転し続け、GPSデータを記録し、完璧なランニング運動情報を記録でき、運動が終了した後、運動指標分析と運動提案を与えます。

暖かいヒント

一回「効果」的な運動は同時に以下の条件を満たす必要がある:

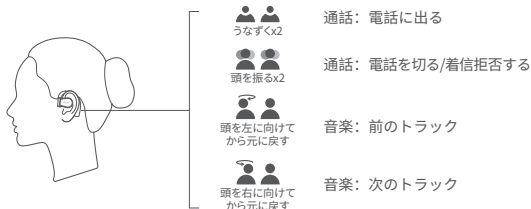
1. リアルタイムな心拍数 $\text{安静心拍数} + \text{最大心拍数} \div 2$ 、且つ持続時間 ≥ 10 分間;
2. ランニング時間 ≥ 10 分間;
3. ランニング速度 ≥ 4 キロメートル/時間。

もし運動結果中で「データ不足」を示すことに遭遇すると、提案:

1. 各生理データを正確に記入してください、例えば、年齢、体重、最大/安静心拍数、最大の酸素摂取量など。もしあなたはいくつかのデータに対して、熟知しないと、記入しないでください、アプリはあなたのために割りに適するデータをマッチングしますから。
2. 屋外におけるGPS信号が良好な場所でランニングします;
3. もしあなたは割りに専門的なランナーであると、運動時間を長くすると提案し、運動速度を速め、運動の強度を加えます;
4. もしあなたは一般的な運動者であると、適当に安静心拍数と最大心拍数の設定値を低く調整でき、ご運動の心拍数を両者の平均値より大きくさせます。

ヘッドモーションコントロール（音楽/通話）

* デフォルトでは閉じています。Cleer+APPで起動します



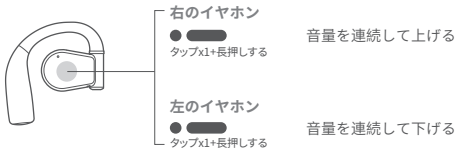
イヤホンの操作（再生および通話）

* ご自身でCleer+APPのタッチをカスタマイズすることができます



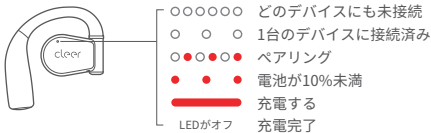
イヤホンの操作（音量）

* 片方のイヤホンだけを使う場合は、この機能は使用できません

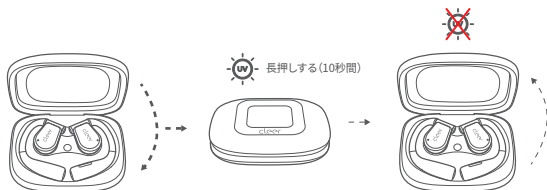


LEDの状態

L / R



UV-Cライトで殺菌



* データは認定された第三者試験機関から来ています。すべてのデータは研究所で取得されますが、参考用です。殺菌は、イヤホンの対応する箇所で、99.9%またはそれ以上の黄色ブドウ球菌、大腸菌、カンジダ・アルビカンス、サルモネラ菌、肺炎桿菌、緑膿菌のような有害な細菌を効果的に殺すことができます。

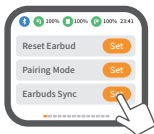
充電する



ARC 3充電用ケースを電源に接続するか、ワイヤレス充電パッドの上に充電用ケースを置きます。

イヤホンを5分間充電すると、1.5時間再生することができます。充電ケースを使用すると更に40時間再生することができます。

イヤホンのペアリングモード



イヤホンを紛失した場合、新しいイヤホンを古いイヤホンに代えて充電用ケース内に入れて、操作インターフェース上で左または右にスライドさせ、[Aux]+[イヤホンの同期]をクリックしてペアリングを完了します。

工場出荷時設定への復元

工場出荷時設定への復元

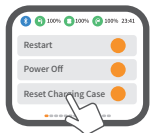
Cleer+Appを使って、[設定]+[機能管理]+[ペアリングされたデバイスの消去]を続けてクリックし、操作を完了します。



両方のイヤホンを充電ケースに入れ、操作インターフェースの左右にスライドして[Auxiliary] [Reset Earbud]をクリックして操作を完了します。

充電用ケースの工場出荷時設定への復元

両方のイヤホンを充電用ケースに戻し、充電用ケースを閉じて、操作インターフェース上で左または右にスライドさせ、[充電用ケースのリセット]を見つけて工場出荷時設定への復元をタップして操作を完了します。

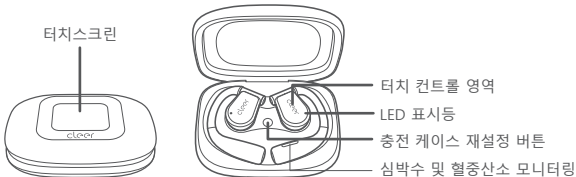


仕様

ドライバー:	16.2mmネオジウムダイナミックドライバー
オーディオ・コーデック対応:	aptX™ロスレス、aptX™アダプティブ、LDAC、AAC、SBC
周波数特性レンジ:	50-40kHz
接続:	充電用USB-Cケーブル。充電電流5V/2A
UVC:	UVC 270±10nm
バッテリーを充電する (イヤホン) :	5分間の充電で1.5時間再生が可能です。フル充電も 2.5時間未満で完了します（USB-Cケーブルで充電する 場合）。充電用ケースは4時間のワイヤレス充電 でフル充電できます。
再生時間:	最大10時間*、充電用ケースと合わせて合計40時間
サポート:	Bluetooth 5.4, A2DP v1.3.2, AVRCP v1.6.2, HFP v1.9
重量:	約12g（イヤホン1台あたり）、 約130g（イヤホンとケース）

*データはCleer研究所のもので、再生時間はAppleモバイルデバイスを使い、50%の音量で、AACでエンコードされた音声で試験されています。具体的なバッテリー持続時間は音量、接続されたデバイス、使用習慣によって異なります。使用する場合は、モバイルデバイスをご参照ください。

개요



최초 사용



최초 사용 시 2초 동안 MFB버튼을
눌러서 전원을 켭니다.



올바른 착용 위치

* 처음 케이스에서 꺼낸 후 보호 필름을
제거하십시오

장착

이어훅 경첩을 회전하고 이어훅이 귀 위쪽에 살짝 닿을 때까지 귀 뒤로 밀어 넣으세요.



Cleer+ 앱

이 무료 앱을 사용하여 청취 환경을 더욱 효과적으로 제어하고 개인화해 보세요.



Q Cleer+



Download on the
App Store



GET IT ON
Google Play

전원 켜짐



또는



* 이어버드는 하나씩만
전원을 켤 수 있습니다.

탭 x 2 + 길게 누르기(2초)

전원 끄기



또는

L / R



탭 x 2 + 길게 누르기(2초)

블루투스 페어링

L / R



탭 x 5

연결하려면 "Cleer ARC 3"를
선택하세요.

또는



양쪽 이어버드를 충전 케이스에 넣고 케이스를 닫습니다. 터치스크린을 좌우로 슬라이드하여 페어링 페이지로 이동한 후, "페어링 모드"를 선택합니다. 그런 다음 이어버드를 꺼내면 Bluetooth 페어링 모드에 진입하여 다른 장치에서 검색할 수 있습니다.

OPTIMIZED FOR

Dolby Atmos

이 기능은 기본적으로 비활성화되어 있습니다. 필요에 따라 다음 방법으로 빠르게 기능을 활성화 또는 비활성화할 수 있습니다.

A

Cleer+ 앱의
홈페이지에서 작업



B

충전 케이스
터치스크린의 Dolby
페이지에서 작업



C

어느 한 쪽 이어폰의
터치 영역을 2초 이상
길게 누릅니다.



음성 제어

* 이 기능은 기본적으로 비활성화되어 있습니다. Cleer+ 앱에서 활성화하세요.

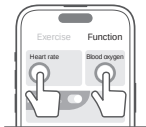


이어버드 사용 시 다음 명령어를 말하여 이어버드를 제어할 수 있습니다.

- Previous song/Next song
- Play music/Pause music
- Volume up/Volume down
- Pick up/Hang up
- Take a photo

심박수 및 혈중산소 모니터링

* 이 기능은 출하 당시 기본적으로 꺼져 있으며 다음 방법을 통해 이 기능을 빠르게 켜거나 끌 수 있습니다.

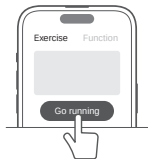


ARC 3 이어폰은 휴대폰의 Cleer + App과 함께 사용 시 심박수 및 혈중산소 모니터링 기능이 있으며 App을 이어폰에 연결한 후 App의 지침에 따라 키, 몸무게, 성별, 나이 등 기본 정보를 설정할 수 있습니다. 심박수 및 혈중산소 모니터링 기능은 App 페이지에서 수동으로 켤 수 있습니다.

안내사항

1. 이 제품은 의료기기가 아니며, 질병의 진단, 치료, 예방에 사용되지 않습니다. 모든 데이터와 측정값은 개인 참조용으로만 사용됩니다.
2. 왼쪽 이어폰에만 심박수/혈중 산소 감지 모듈이 있어 심박수 및 혈중산소 감지 기능을 지원합니다.
3. 심박수 또는 혈중산소 감지 기능을 켜 후 먼저 이어폰을 감지 및 보정하며 이때 몸과 머리는 정지 상태를 유지합니다.
4. 심박수 또는 혈중산소 감지 과정에 왼쪽 이어폰 센서의 빨간색 표시등이 계속 점등되어 있으면 감지가 진행 중임을 나타냅니다.
5. 심박수 감지는 연속 감지이며 즉 작동된 후 심박수가 계속 감지되고 실시간 심박수 값이 표시됩니다.
6. 혈중산소 감지는 1회 감지이며 즉 혈중산소가 지속적으로 감지되지 않고 매번 수동으로 작동해야 하며, 표시된 혈중산소 값은 최신 감지 결과입니다.
7. 심박수 및 혈중산소 감지의 정확도는 착용자 및 각 개인의 상태와 밀접한 연관이 있으며 감지 값은 참고용일 뿐입니다.

모션 모니터링



ARC 3 이어폰은 운동 중 심박수 변화를 모니터링하고, 운동 기록을 기반으로 개인별 심박수 영역을 계산하며, 야외 러닝 운동 모니터링을 지원하고, 운동 지표를 분석하여 운동 조연을 제공할 수 있습니다. 야외 러닝 지표에는 케이던스, 보폭, 러닝 거리, 페이스, 칼로리 등 지표가 포함됩니다. 모바일 App에서 이어폰을 처음 연결할 때 블루투스, 위치, 네트워크 등의 권한을 허용해야 합니다.



야외 러닝 운동은 휴대폰 App과 함께 사용해야 하며 App을 클릭하여 러닝을 시작하고 App이 백그라운드에서 계속 실행되면서 GPS 데이터를 기록하면 전체 러닝 정보를 기록하고 운동 종료 후 운동 지표 분석 및 운동 조연을 제공할 수 있습니다.

안내사항

1회의 '유효한' 운동은 다음 조건을 동시에 충족해야 합니다.

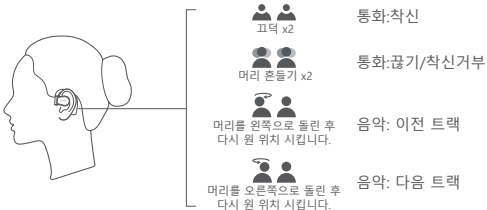
1. 실시간 심박수 안정 시 심박수 + 최대 심박수) ÷ 2, 지속 시간은 ≥ 10분;
2. 러닝 시간 ≥ 10분;
3. 러닝 속도 ≥ 4km/h.

운동 결과에 '데이터 부족'이 표시되는 경우 다음을 권장합니다.

1. 나이, 몸무게, 최대/안정 시 심박수, 최대 산소섭취량 등 다양한 생리학적 데이터를 정확하게 입력합니다. 일부 데이터에 익숙하지 않은 경우에는 입력하지 마십시오. App가 귀하에게 더 적합한 데이터를 매칭해 드립니다.
2. GPS 신호가 좋은 야외에서 러닝을 합니다.
3. 프로 러너일 경우 운동 시간을 늘리고 운동 속도를 빠르게 하며 운동 강도를 높이는 것을 권장합니다.
4. 일반 러너일 경우 안정 시 심박수와 최대 심박수 설정을 적절하게 낮추어 운동 중 심박수가 양자의 평균보다 높게 할 수 있습니다.

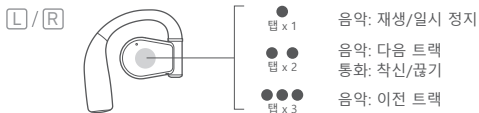
헤드 모션 제어(음악/통화)

* 이 기능은 기본적으로 비활성화되어 있습니다. Cleer+ 앱에서 활성화하세요.



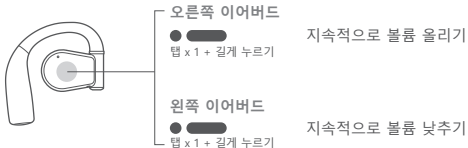
이어버드 제어(재생 및 통화)

* Cleer+ 앱의 터치를 직접 맞춤 설정할 수 있습니다



이어버드 제어(볼륨)

*이 기능은 한쪽 이어버드 사용 시 이용할 수 없습니다

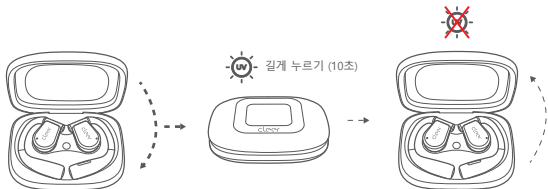


LED 동작

[L] / [R]

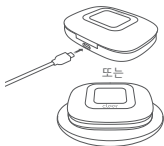


UV-C 조명으로 살균



* 데이터는 공인된 제3자 테스트 기관에서 제공됩니다. 모든 데이터는 실험실에서 얻은 것이며 참고용으로만 사용됩니다. 살균은 이어버드의 해당 부위에서 황색 포도상구균, 대장균, 칸디다 알비칸스, 살모넬라균, 폐렴간균, 녹농균 등 유해 박테리아를 99.9% 이상 효과적으로 제거할 수 있습니다.

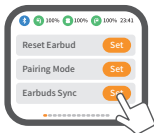
충전 중



ARC 3 충전 케이스를 전원에 연결하거나 무선 충전 패드에 둡니다.

5분간 이어버드를 충전하면 이어버드를 1.5시간 재생할 수 있습니다. 충전 케이스와 사용 시 최대 40시간 재생할 수 있습니다.

이어버드 피어링 모드



이어버드를 분실한 경우, 교체한 새 이어버드와 기존 이어버드를 충전 케이스에 넣고, 작업 인터페이스를 좌우로 슬라이드하여 [보조] + [이어버드 동기화]를 클릭하면 페어링이 완료됩니다.

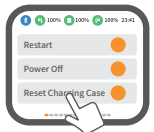
공장 설정 복원



공장 설정 복원

Cleer+ 앱을 사용하여 [설정] + [기능 관리] + [페어링된 장치 지우기]를 순서대로 클릭하고 작업을 완료합니다."

충전 케이스를 사용하여 양쪽 이어버드를 충전 케이스에 넣고, 작업 인터페이스를 왼쪽 또는 오른쪽으로 슬라이드하여 [보조] [이어버드 재설정]을 클릭한 다음 작업을 완료합니다.



충전 케이스 공장 설정 복원

양쪽 이어버드를 충전 케이스에 다시 넣고, 충전 케이스를 닫아 작업 인터페이스를 왼쪽 또는 오른쪽으로 슬라이드하여 [충전 케이스 재설정]을 찾은 다음 공장 설정 복원을 탭하여 작업을 완료합니다.

사양

드라이버:	16.2mm 네오디뮴 다이내믹 드라이버
오디오 코덱 지원:	aptX™ 무선실, aptX™ 적응형, LDAC, AAC, SBC
주파수 응답 범위:	50-40kHz
연결:	충전용 USB-C 케이블, 충전 전류 5V/2A
UVC:	UVC 270±10nm
배터리 충전(이어버드) :	5분 충전으로 1.5시간 동안 재생할 수 있습니다. 완전 충전 소요 시간은 2.5시간 미만입니다(USB-C 케이블을 통해 충전하는 경우).충전 케이스는 무선 충전으로 4 시간 만에 완전 충전됩니다.
재생 시간:	최대 10시간*, 충전 케이스 사용 시 총 40시간
지원:	블루투스 5.4, A2DP v1.3.2, AVRCP v1.6.2, HFP v1.9
무게:	12g(이어버드당), 130g(이어버드 및 케이스 모두)

*데이터는 Cleer Lab에서 제공됩니다. 재생 시간은 Apple 모바일 장치에서 50% 볼륨의 AAC 인코딩 오디오로 테스트되었습니다.구체적인 배터리 수명은 볼륨, 연결된 장치 및 사용 습관에 따라 달라집니다. 모바일 기기 이용 시 참고하시기 바랍니다.

Tips

1. How to set up your iPhone to answer calls with Bluetooth earbuds:
[Settings] → [Accessibility Functions] → [Touch] → [Call Audio Routing] → [Bluetooth Headsets]
2. Volume sync setting
 - a. iPhone and earbuds volume are automatically synchronized, namely, the volume displayed on iPhone is the volume of the whole system of the earbuds.
 - b. Android phones (not all) volume is not synchronized with earbuds volume, so users need to set up the volume synchronization on their Android phones. Ways of setting are different based on phone brands, you need to consult with phone manufacturers to confirm.



HarmonyOS setting reference



Huawei EMUI setting reference



VIVO/OPPO setting reference

* HarmonyOS setting reference: Settings → Bluetooth → Setting Icon of Earbuds → Bluetooth device volume is synchronized with the phone.

** For Huawei EMUI system/VIVO/OPPO phones, find Developer Options in Settings, and then find Bluetooth Absolute Volume (the function is deactivated by default). Bluetooth earbuds will be synchronized with the phone volume after the function is activated.

*** Generally, for other Android phones, it is most likely also to find Absolute Volume function in Developer Options.

Quick Troubleshooting

1. Earbuds don't charge in the charging case: first make sure the charging case is charged. Then check the charging contacts of the earbuds and the charging case respectively, and use soft cloth to clean up the dirt on the contacts and then try again.
2. Touch screen of charging case does not respond: open the charging case, tap and hold the charging case reset button for 8 seconds and the charging case will be reset.
3. Earbuds are hot when charging: when charging earbuds in charging case, especially the earbuds with 0% battery level, it is normal to be slightly hot for the earbuds during fast charging. After taking the earbuds out of the charging case, the temperature of earbuds will return to normal. But when the earbuds become extremely hot, take them out of the charging case immediately and contact the after-sales service for further processing.

Maintenance

1. If the earbuds are exposed to dust, sweat, ink, oil, pollen, or chemicals (such as soap, hand sanitizer, shampoo, shower gel, laundry detergent, detergent, cosmetics, anti-UV products, antibacterial spray, high-concentration alcohol, insecticide, and mosquito repellent) and other substances that may causedamage to the earbuds, please wet a piece of cloth with less water and wipe the earbuds. Then, wipe them with a piece of dry, hairless soft cloth and dry them in the air.
2. Do not use any chemicals or organic solvents (such as soapy water, hand sanitizer or other acid-base solvents) to clean the earbuds, or the residual may cause skin irritation.
3. Please regularly use a soft, hairless cloth to wipe the earbuds. Do not use paper towels or cloth containing wood fibers. Do not use dirty or abrasive cloth.
4. When you put the earbuds back into the charging case for charging, please make sure that the earbuds are dry and clean.
5. When charging of the earbuds fails, please check whether the charging contact point of the charging case and earbuds are dirty. If yes, please wipe them clean with a piece of cloth or cotton, then try again.

WARRANTY

Cleer Limited Warranty

Cleer Limited warrants this product against defects in material or workmanship for (1) year as set forth below when purchased directly from Cleer Limited or a Cleer Limited authorized retailer. Pursuant to this Limited Warranty, Cleer Limited will, at its option, (i) repair the product using new or refurbished parts or (ii) replace the product with a new or refurbished product. For purposes of this Limited Warranty, "refurbished" means a product or part that has been returned to its original specifications. In the event of a defect, these are your exclusive remedies.

Labor: For a period of (1) year from the original date of purchase of the product ("Labor Warranty"), Cleer Limited will, at its option, repair or replace with new or refurbished product, product determined to be defective. If Cleer Limited elects to replace the product after this Labor Warranty has expired but while the parts warranty is still in effect, it will do so for the applicable labor charge.

Parts: For a period of (1) year from the original date of purchase of the product ("Parts Warranty"), Cleer Limited will supply new or refurbished replacement parts in exchange for parts determined to be defective.

This Limited Warranty covers only the hardware components packaged with the Product. It does not cover technical assistance for hardware or software usage and it does not cover any software products whether or not contained in the Product; any such software is provided "AS IS" unless expressly provided for in any enclosed software Limited Warranty. Please refer to the End User License Agreements included with the Product for your rights and obligations with respect to the software.

Instructions: To obtain warranty service, you must deliver the Product, freight prepaid, in either its original packaging or packaging affording an equal degree of protection to the original Cleer Limited retailer (point of purchase) or Cleer Limited Customer Service. It is your responsibility to backup any data, software or other materials you may have stored or preserved on your unit. It is unlikely that such data, software or other materials will be lost or reformatted during service and Cleer Limited will not be responsible for any such damage or loss. A dated purchase receipt from Cleer Limited or a Cleer Limited retailer is required. For specific instructions on how to obtain warranty service for your product,

Visit the Cleer Limited website: www.cleeraudio.com

Following warranty service your original Product or a replacement Product will be returned to you as your Product was configured when originally purchased.

Repair / Replacement Warranty: This Limited Warranty shall apply to any repair, replacement part or replacement product for the remainder of the original Limited Warranty period or for (90) days, whichever is longer. Any parts or product replaced under this Limited Warranty will become property of Cleer Limited. This Limited Warranty shall not apply to: (a) consumable parts, such as batteries that are designed to diminish over time, unless failure has occurred due to a defect in materials or workmanship; (b) cosmetic damage, including but not limited to scratches, dents and broken plastic on ports; (c) defects caused by normal wear and tear or otherwise due to the normal aging of the device; (d) damage caused by accident, negligence, abuse, misuse, fire, earthquakes, acts of God or damage resulting from liquid outside of the approved levels; (e) damage caused by operating the device outside Cleer Limited published guidelines; (f)

damage caused by service performed by anyone who is not a representative of Cleer Limited or a Cleer Limited authorized service provider; (g) Products whose seals are tampered; (h) Products whose serial numbers have been removed or defaced from such Product; (i) modifications, alterations or repairs to the Product made by a party other than Cleer Limited or a party authorized by Cleer Limited; (j) any failure by End User or a third party to comply with environmental and storage requirements for the Product specified by Cleer Limited, including, without limitation, temperature or humidity ranges; or (k) use of the Product in combination with any third-party devices or products that have not been provided or recommended by Cleer Limited.

LIMITATION ON DAMAGES: CLEER LIMITED SHALL NOT BE LIABLE FOR ANY INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES FOR BREACH OF ANY EXPRESS OR IMPLIED WARRANTY ON THIS PRODUCT.

DURATION OF IMPLIED WARRANTIES: EXCEPT TO THE EXTENT PROHIBITED BY APPLICABLE LAW, ANY IMPLIED WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE ON THIS PRODUCT IS LIMITED TO THE DURATION OF THIS WARRANTY.

DISCLAIMER: THE LIMITED WARRANTY SET FORTH HEREIN IS EXCLUSIVE AND IN LIEU OF ALL OTHER WARRANTIES OR CONDITIONS RELATING TO THE PRODUCT, WHETHER EXPRESS OR IMPLIED, AND CLEER LIMITED EXPRESSLY DISCLAIMS ALL OTHER WARRANTIES AND CONDITIONS WHETHER EXPRESS, IMPLIED OR STATUTORY, INCLUDING ANY IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY, NON-INFRINGEMENT, FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, AND ANY WARRANTIES ARISING OUT OF COURSE OF DEALING OR USAGE OF TRADE AND AGAINST HIDDEN DEFECTS, TO THE FULLEST EXTENT PERMITTED BY LAW. CLEER LIMITED DOES NOT WARRANT THAT THE PRODUCT WILL MEET CUSTOMER'S REQUIREMENTS OR THAT USE OF THE PRODUCT WILL BE UNINTERRUPTED OR ERROR FREE. NO ADVICE OR INFORMATION, WHETHER ORAL OR WRITTEN, OBTAINED FROM CLEER LIMITED OR ELSEWHERE WILL CREATE ANY WARRANTY NOT EXPRESSLY STATED IN THIS WARRANTY.

NOTICE

Recycling



Your product is designed and manufactured with high quality materials and components, which can be recycled and reused. When you see the crossed out wheel bin symbol attached to a product, it means the product is covered by the European Directive 2002/96 EC:



Never dispose of your product with other household waste. Please inform yourself about the local rules on the separate collection of electrical and electronic products. The correct disposal of your old product helps prevent potentially negative consequences on the environment and human health. Your product contains batteries covered by the European Directive 2006/66/EC, which cannot be disposed of with normal household waste.

The device complies with RF specifications when the device used at 0mm from your body. Hereby, Cleer Limited. Declares that the product compliance with essential requirements and other relevant provisions of Directive 2014/53/EU.

Compliance with FCC rules

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Any Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures: -Reorient or relocate the receiving antenna. -Increase the separation between the equipment and receiver. -Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected. -Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

The device has been evaluated to meet general RF exposure requirement. The device can be used in portable exposure condition without restriction.

The device can be used in portable exposure condition without RF restriction.

This device complies with Industry Canada licence-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions:

- (1) this device may not cause interference, and
- (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device."

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes :

- (1) l'appareil n' doit pas produire de brouillage, et
- (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement."

L'appareil a été évalué pour répondre aux exigences générales d'exposition aux RF. L'appareil peut être utilisé sans restriction dans des conditions d'exposition portables.

RF warning statement:

The device has been evaluated to meet general RF exposure requirement. The device can be used in portable exposure condition without restriction.

Register your product and get support at www.cleeraudio.com

©2024 Cleer Limited. All rights reserved.

The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Cleer Limited is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

Qualcomm aptX is a product of Qualcomm Technologies International, Ltd. Qualcomm is a trademark of Qualcomm Incorporated, registered in the United States and other countries, used with permission. aptX is a trademark of Qualcomm Technologies International, Ltd., registered in the United States and other countries, used with permission.

Made in China.



Qualcomm® aptX™
Adaptive



Qualcomm®
aptX™ Voice



201-240280



201-240282



OWN THE MOMENT

Find this user manual on
www.cleeraudio.com

Follow us on social media



@CleerSound



@CleerAudio